

# ECHANGE DE NOUVELLES DES FILS DE NOTRE DAME DE VIE

## *CONSACRÉS EN PLEIN MONDE !*



### *L'Eddie-to*

EDUARDO JOSÉ CALASANZ, RESPONSABLE GÉNÉRAL DES  
FILS DE NOTRE DAME DE VIE

Le centenaire de l'ordination sacerdotale du Père Marie-Eugène de l'Enfant-Jésus et de son entrée au Carmel (4 et 24 février 1922) est une occasion d'action de grâce certainement, mais il peut être aussi l'occasion d'une réflexion plus approfondie qui part du paradoxe d'un prêtre religieux qui fonde un Institut séculier des laïcs et qui forme ses membres. Ce paradoxe illustre bien l'articulation entre l'un et l'autre sacerdoce : le sacerdoce baptismal de tous les fidèles et le sacerdoce des ministres ordonnés. Entre ce mot du soir du 4 février 1922— « *Je suis prêtre. Prêtre pour l'éternité ! Cette parole suffit à ma méditation. Je la répète aujourd'hui sans me lasser, y puisant toujours un bonheur nouveau* » — et ce mot du soir du 23 mars 1967 : « *Je suis prêtre !* », se déploie une vie toute donnée en victime et en sacrificateur au service du Christ et de l'Eglise.

L'histoire et l'actualité des Fils de Notre Dame de Vie trouvent leur place dans la paternité sacerdotale et carmélitaine du Bienheureux Père Marie-Eugène de l'Enfant-Jésus.

Laus Deo !

### **DANS CE NUMÉRO :**

**L'Eddie-to**

**Quelques nouvelles  
des Fils de Notre-  
Dame de Vie et amis**

**Apôtres au souffle de  
l'Esprit**

**Des nourritures  
spirituelles**

**Faire mémoire pour  
aller de l'avant**

The centenary of the priestly ordination of Father Marie-Eugène of the Child Jesus and of his entry into the Carmelite Order (February 4 and 24, 1922) is certainly an occasion for thanksgiving, but it can also be the occasion for a more profound reflection which starts from the paradox of a religious priest who founds a secular Institute of the laity and who forms its members. This paradox illustrates well the articulation between the one and the other priesthood : the baptismal priesthood of all the faithful and the priesthood of ordained ministers. Between these words on the evening of 4 February 1922 - *"I am a priest. A priest for eternity! These words suffice for my meditation. I repeat it today without tiring of it, always drawing new happiness from it"* - and this word from the evening of March 23, 1967: *"I am a priest"*, a life completely given as a victim and as a sacrificer in the service of Christ and of the Church unfolds.

The history and the actuality of the Sons of Our Lady of Life find their place in the priestly and Carmelite paternity of Blessed Father Marie-Eugène of the Child Jesus.

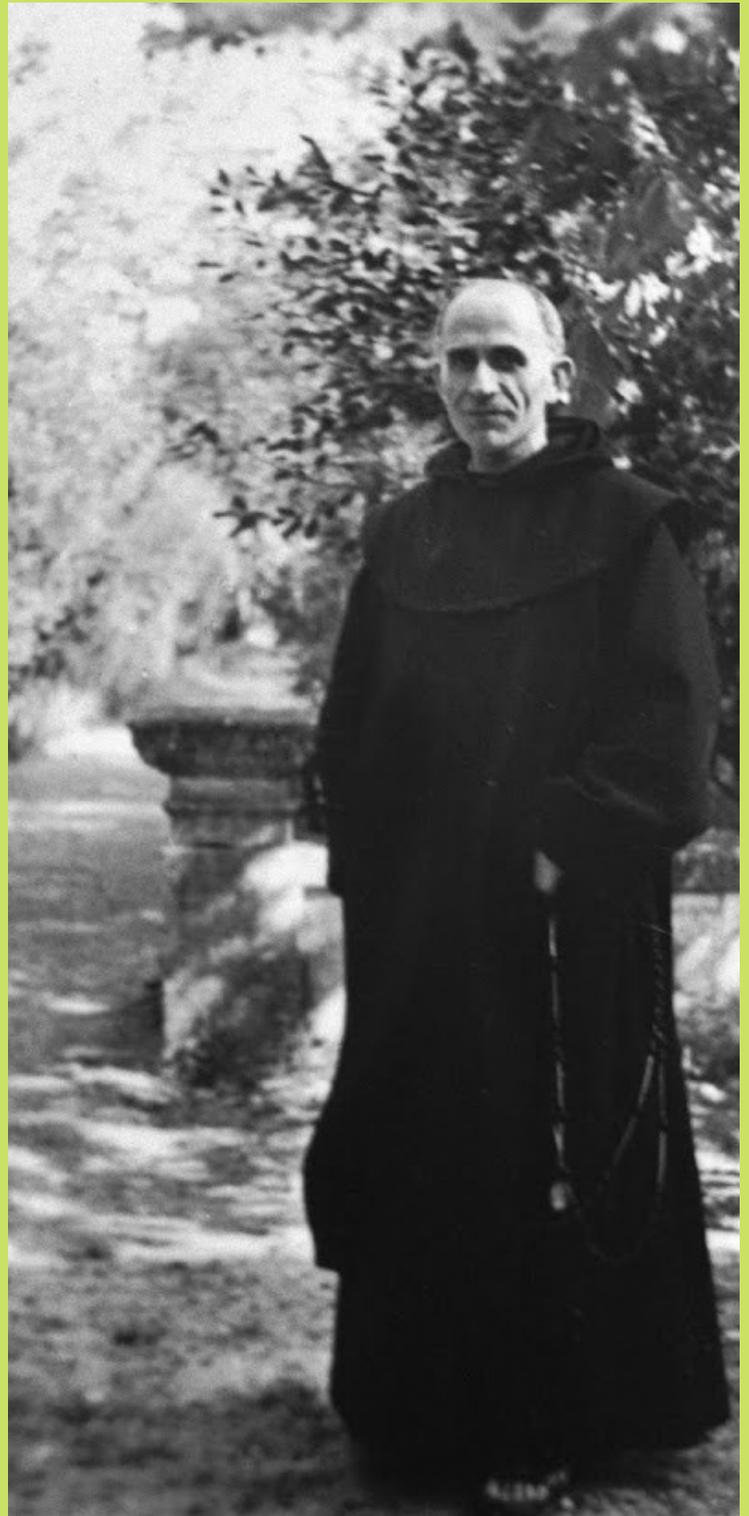
Laus Deo !

El centenario de la ordenación sacerdotal del padre Marie-Eugène de l'Enfant-Jésus y de su ingreso en el Carmelo (4 y 24 de febrero de 1922) es ciertamente una ocasión de acción de gracias, pero también puede ser la ocasión de una reflexión más profunda que parte de la paradoja de un sacerdote religioso que funda un Instituto secular de laicos y que forma a sus miembros. Esta paradoja ilustra bien la articulación entre uno y otro sacerdocio: el sacerdocio bautismal de todos los fieles y el sacerdocio de los ministros ordenados. Entre estas palabras en la noche del 4 de febrero de 1922 - *"Soy un sacerdote. ¡Un sacerdote para la eternidad! Estas palabras son suficientes para mi meditación. La repito hoy sin cansarme de ella, sacando siempre nuevas alegrías"* - y esta palabra de la noche del 23 de marzo de 1967: *"Soy sacerdote"*, se despliega una vida completamente entregada como víctima y como sacrificado al servicio de Cristo y de la Iglesia.

La historia y la actualidad de los Hijos de Nuestra Señora de la Vida encuentran su lugar en la paternidad sacerdotal y carmelita del Beato Padre María Eugenia del Niño Jesús.

¡ Laus Deo !

v  
**"Vous êtes faits pour aller partout !"**  
**"You are meant to go everywhere!"**  
**"¡Estás hecho para ir a todas partes!"**  
**Parole du Bx Père Marie-Eugène de l'Enfant-Jésus à l'un des 1ers Fils de Notre-Dame de Vie.**



## Quelques nouvelles des Fils de Notre-Dame de Vie et amis

### *En mouvement professionnel*

Nous vous partageons différentes nouvelles des Fils de Notre-Dame de Vie :

- Alexandre N. B. de retour d'un long séjour au Tchad a commencé une formation Lycée professionnel Les Chênes à Carpentras pour obtenir un Diplôme d'État d'accompagnement éducatif et social
- Denis C. a pris sa retraite en janvier 2022
- Didier G. a commencé une année de solitude en novembre après avoir pris sa retraite
- Edgar P. commence un master en éducation religieuse aux Philippines où il cherche du travail. Il a soutenu famille et voisin lors du passage d'un méga typhon.
- James V. a été nommé responsable du service d'orientation des étudiants de l'université où il travaillait
- Makoto C. a pris un nouveau travail à Paris dans un cabinet d'expert comptable.



### *Le scapulaire de Notre-Dame de Vie, ses effets pour moi*

JEAN-CLAUDE T., AMI DES FNDV, POLICIER AUX FRONTIÈRES EN SUISSE

Bonjour à tous !

D'une manière très brève, voici mon identité. Je m'appelle Jean-Claude, je suis né en Suisse à Chamoson dans le canton du Valais, le 1er octobre, la même année que notre Père Marie-Eugène de l'Enfant-Jésus est entré dans la Vie éternelle, en la fête de Ste-Thérèse de l'Enfant-Jésus. Finalement baptisé le 15 octobre en la fête de Ste-Thérèse d'Avila.

Issu d'une famille catholique pratiquante, j'ai eu une « relative » bonne formation en ce qui concerne la vie en générale. Nous fréquentions régulièrement les sacrements. Puis, comme beaucoup de monde après le concile Vatican II, l'intensité de la foi a décliné, au point de n'aller à la Messe que de temps à autre, mais surtout pour des cérémonies funèbres ou mariages... J'avais alors environ 18 ans.

Puis, alors que j'avais déménagé et changé de métier, le Seigneur m'a rattrapé et j'ai repris le chemin de l'Église, des sacrements et de la prière.

En 1994, au terme d'une retraite ignatienne, j'ai reçu le scapulaire du Mont-Carmel. Cela m'a été d'une grande aide et d'un grand réconfort.

En 2011, j'ai rencontré Martine Reynaud qui m'a fait connaître l'Institut NDV. Et depuis 2013 je viens régulièrement faire une retraite d'une dizaine de jours, 2 fois par an. La première au printemps et l'autre en automne.

A l'automne 2021, le responsable de la branche masculine m'a proposé de recevoir le scapulaire de Notre Dame de Vie. J'ai bien sûr immédiatement accepté. Je l'ai reçu au terme de ma retraite de 15 jours, le 07 octobre.

Et quel effet ou changement dans ma vie ce scapulaire a produit ? Et bien, que du bonheur selon les points suivants :

- Comme un renouvellement heureux, profond et plus conscient du scapulaire du Mont-Carmel reçu en 1994.
- Puis, j'ai bien senti une autre couleur, celle de l'appartenance à l'Institut NDV. Ceci me donne un contact plus fraternel et plus simple avec tous les membres. Et également l'importance de la prière de tous les membres pour me soutenir et vice-versa.
- La présence de Notre Dame de Vie, non seulement lors des retraites ou de mes temps de prières, mais elle est en passe de devenir permanente.
- Une douceur et un équilibre intérieur indiscutable.
- Une expérience d'Église.
- Un cadeau du Bon Dieu.
- Un encouragement.
- Une manière d'avancer sereinement sur le chemin de la Vie Eternelle en Communion avec le monde entier.
- Une expérience et une Vie que tout le monde devrait avoir la possibilité de choisir et de Vivre !

Bonne route à tous et au plaisir de se retrouver en Jésus et Marie.



I come twice a year for a ten-day retreat in Venasque. In 2021, Eddie C. proposed that I receive the scapular of Our Lady of Life. I immediately accepted. What effect has this scapular had on my life? Only happiness!

It is a happy, deep and more conscious renewal of the scapular of Mount Carmel which I had already received in 1994. It marks my belonging to the NDV Institute and gives me a more fraternal and simple contact with all the members. The presence of Our Lady of Life becomes more vivid for me.

Vengo dos veces al año a un retiro de diez días en Venasque. En 2021, Eddie C. me propuso recibir el escapulario de Nuestra Señora de la Vida. Acepté inmediatamente. ¿Qué efecto ha tenido este escapulario en mi vida? ¡Sólo felicidad! Es una renovación feliz, profunda y más consciente del escapulario del Carmen que ya había recibido en 1994. Marca mi pertenencia al Instituto NDV y me da un contacto más fraternal y sencillo con todos los miembros. La presencia de la Virgen de la Vida se hace más vívida para mí.

### Une justice qui répare l'humain?

JEAN-PAUL B., FNDV, RETRAITÉ, ANCIEN CONSULTANT EN ENVIRONNEMENT.

Parfois, la justice humaine a ses lois qui emprisonnent l'humain et le laisse croupir dans sa misère. Qui de nous n'a pas un jour été frustré au point de vouloir du mal à un frère, un ami, une personne de sa hiérarchie? Pour certaines personnes, cela peut conduire au drame : un mouvement de colère, une bousculade éclate et "vlan" en une fraction de seconde "l'ennemi" tapi en nous s'acharne sur "le fautif"; il ne se relèvera plus. Voilà un incident malheureux qui se poursuit avec un arsenal d'avocats, de juges et un juré.

La personne - qui pourrait être nous - est condamnée pour homicide. L'emprisonnement n'empêche les souffrances ni pour le condamné ni pour les victimes vivantes : un père, une mère, des frères, des sœurs et des amis. L'escalade des non-dits, des préjugés, et surtout des incompréhensions commence à détruire des vies. Le coupable s'en veut à mourir, les victimes rongent leur frein au point de ne plus avancer dans la vie comme avant. Certains iront jusqu'au découragement, d'autres essaieront de comprendre, mais leurs efforts souvent les feront tourner dans un malaise toujours plus destructeur. Que faire devant la perte de celui que l'on aime? Victimes et agresseurs s'isolent parfois pendant des décennies et parfois même toute une vie. C'est ainsi! la justice condamne mais elle marque aussi, souvent, le début de grandes misères humaines et parfois spirituelles.

Lorsque des événements sont déjà jugés, peut-il encore y avoir une justice constructive? Est-il possible que la loi soit plus humaine? Que la loi devienne un instrument au service des gens "détruits" par de tristes événements, pour qu'ils leur soient permis de se reconstruire et de reprendre le cours de leur vie, même après plusieurs années de remords et de chagrin?

Pour ces histoires qui se multiplient à l'infini, et qui laissent un goût amer, peut-il y avoir une justice réparatrice? C'est ce que les équipes du programme de Justice Réparatrice essaient de mettre en place et surtout de perfectionner d'une réussite à une autre. Je m'y suis engagé comme bénévole en prison depuis plusieurs années. Chaque cas fait l'objet d'un travail minutieux de plusieurs équipes de professionnels et de bénévoles. Ils permettent à une personne accusée de faits graves et à des victimes, d'envisager de se rencontrer. Quand une des parties songe à cette possibilité, tout un processus de guérison peut commencer. Des mois et souvent des années de procédures et de pourparlers sont alors nécessaires avant la rencontre. Souvent celle-ci se révèle à la fois une torture et un dépassement d'un soi meurtri. Elle permet aux coupables comme aux victimes de reprendre leur vie en main et de redevenir capable de donner la vie autour de soi et en soi.

Le plus bel exemple que nous pouvons admirer, c'est bien le déroulement et la conclusion du procès de l'attentat de Saint-Étienne-du-Rouvray, les témoignages en sont éloquentes.

« Seigneur, tu as changé mon deuil en une danse, tu as dénoué mon sac et m'as vêtu d'allégresse. Ainsi mon cœur te chantera sans plus se taire. » (Ps 30, 12-13).

### Making children literate to build tomorrow's world

ERIC P, FNDV, INSTRUCTIONAL LEADER IN PHILIPPINES

"Literacy is a human right!"

This is the very core of my mission as an instructional leader in the school where I work at Xavier School Nuvali in the south of Manila and in my volunteer work as the President of the Reading Association of the Philippines. With the learning gaps caused by poor instruction in the countryside and the difficulties brought about by the pandemic, I hope to contribute by training teachers in our country and distributing books in schools.

We want to teach our children to read in order to eradicate illiteracy and build a better tomorrow.



My work in prison has the purpose of allowing fathers and children to stay connected despite the parents' incarceration. It's a strong experience. I meet human misery, the suffering of people and families at the very core. However, I also have a lot of opportunities to be grateful. The Lord is actually present with the poor.

*Mi trabajo en prisión tiene el propósito de permitir que los padres y los niños permanezcan en contacto a pesar del encarcelamiento. Es una dura experiencia. Conocer la miseria humana, el sufrimiento de personas y familias. Pero también tengo muchas oportunidades para dar gracias. El Señor está realmente presente con los más pobres.*

"L'alphabétisation est un droit humain !" Face aux lacunes d'apprentissage causées par la mauvaise instruction dans les campagnes et aux difficultés engendrées par la pandémie, j'apporte ma contribution en formant les enseignants et en distribuant des livres dans les écoles. Nous voulons apprendre à lire à nos enfants afin d'éradiquer l'analphabétisme et de construire un avenir meilleur.

"¡La alfabetización es un derecho humano!" Ante las lagunas de aprendizaje provocadas por la mala educación en el campo y las dificultades causadas por la pandemia, contribuyo formando a los profesores y distribuyendo libros en las escuelas. Queremos enseñar a nuestros hijos a leer para erradicar el analfabetismo y construir un futuro mejor.

### 3 questions à ...

BRUNO DF, FNDV, AGRICULTEUR ET RESPONSABLE DU TRAVAIL MANUEL DES MEMBRES EN FORMATION À VENASQUE

#### > Quelles sont tes principales activités à Venasque ?

Je suis responsable du travail manuel des jeunes en formation des branches masculine et sacerdotale. Je m'occupe de l'exploitation agricole des terres de l'Institut en veillant à les faire évoluer selon une vision de long terme. Je veille à leur équilibre selon la force de travail disponible et nécessaire, la rentabilité à rechercher et l'intérêt du travail pour les jeunes. Cela m'a conduit à réduire la surface de la vigne de 8 à 5 hectares, et celle des cerisiers d'un à un demi hectare, ainsi qu'à mettre en place un potager il y a 3 ans. Ce travail est plus formateur : il permet de contempler la croissance des plantes, de manger du fruit de son travail avec des légumes d'une grande qualité nutritionnelle. Par ailleurs, je suis conseiller municipal, vice-Président du syndicat de la Nesque et membre du syndicat d'électrification.

#### > Peux-tu nous parler des grandes étapes de ta "conversion écologique" ?

Mon père travaillait la terre d'une façon « classique », avec un recours important à la technique et aux produits chimiques. J'ai passé mon diplôme agricole par correspondance en 1978. pendant ces études, j'ai découvert en lisant un ouvrage de base "le Soltner" les principes écologiques de base sur la vie dans les sols, le rôle de la matière organique. En 2005, J'ai fait un stage dans une exploitation agricole biologique, site expérimental de recherche, à Loriol du Comtat. J'ai appris à enrichir le sol en développant sa vie microbienne, pour produire des produits plus savoureux, sains et mieux à même de se conserver. Au-delà du bio qui pose des interdits (comme celui des produits chimiques), une agriculture holistique est nécessaire. En partant des buts finaux pour le sol et pour l'homme, elle regarde l'ensemble des enjeux et dégage quelle est la bonne manière de procéder, à tous les niveaux !

Une étape plus importante encore a été le stage d'agroforesterie que j'ai fait il y a 4 ans. Dans un sol forestier se trouve du bois et des feuilles dégradés dans lesquels se développent beaucoup de champignons ainsi que des carabes qui vont manger les œufs des limaces. Ces champignons facilitent l'absorption des minéraux du sol par les racines des arbres. Ils permettent une entraide, un partage entre les plantes. Par exemple, les arbres iront chercher l'eau en profondeur et la communiqueront aux autres plantes par l'intermédiaire des champignons. En utilisant des produits chimiques, ces champignons sont détruits. Dès lors les arbres ne peuvent plus pomper l'eau que pour eux-mêmes. Cette communion, ce service mutuel des plantes se vérifie dans la pratique : dans un sol forestier, les plantes en bordure de champ, proches d'arbres sont bien plus belles et mieux protégées du gel ce qui est l'inverse dans un sol dégradé par les produits chimiques. Les lois de vie sont les mêmes pour l'homme, l'animal et le végétal : l'entraide ! C'est fabuleux ! L'objectif est de traduire cela dans la pratique petit à petit, en développant la permaculture (entraide entre plantes complémentaires, protégeant des parasites ou se donnant de l'ombre) et l'agroforesterie (entraide via les champignons).



#### > Comment peut-on servir Dieu comme agriculteur ?

Nourrir les hommes avec des produits bons pour la santé en respectant la nature est une manière d'honorer et de veiller sur la création du Bon Dieu, en lui faisant porter ces fruits. On peut aussi servir Dieu en témoignant des merveilles de la nature qui manifestent la bonté divine et son projet de communion universelle. Le témoignage de l'être est également essentiel, au travers de notre façon de travailler le sol, d'être présent aux autres, de s'entraider. Le témoignage d'une vie en présence de Dieu parle aux cœurs.



As a farmer, my vocation is to honour and care for God's creation, making it bear healthy fruit and respecting nature.

A source of wonder for me is to see the collaboration between plants. The laws of life are the same for man, animal and plant : mutual help !

*Como agricultor, mi vocación es honrar y cuidar la creación de Dios, haciéndola dar frutos sanos y respetando la naturaleza.*

*Una fuente de asombro para mí es ver la colaboración entre plantas. Las leyes de la vida son las mismas para el hombre, el animal y la planta: ¡ayuda mutua!*

## Des nourritures spirituelles

### S'épanouir ou se renoncer ?

C'était le thème d'une journée d'étude le 15 janvier dernier au Studium de Notre Dame de Vie. Jean-Guilhem Xerri, ami de l'Institut et de la Branche masculine, a présenté des aspects psychologiques et sociologiques du monde actuel, permettant de comprendre pourquoi le renoncement n'a pas bonne presse face à l'impératif d'être heureux et de s'épanouir. S'épanouir ou se renoncer apparaissent comme deux orientations inconciliables dans notre société où l'hyperconsommation exacerbe les désirs. En les laissant le plus souvent insatisfaits, une intolérance à la frustration est engendrée. Renoncer à soi est absolument contre-culturel mais en réalité tout à fait naturel : notre vie est jalonnée de renoncements naturels (le sein maternel, le toit familial...) qui ne sont pas des amputations mais qui au contraire génèrent la vie. Alors on peut conclure : se renoncer en vue de s'épanouir.

Eduardo Calasanz, FNDV, a apporté un éclairage spirituel à travers l'enseignement du Bx Père Marie-Eugène dans Je veux voir Dieu. La sainteté y apparaît comme la réalisation de soi la plus parfaite. Or, elle comporte le renoncement qui consiste en une réorientation : pour accueillir et déployer ce « oui de Dieu » qu'est la vie de la grâce, il s'agit de renoncer à son moi égoïste. Le oui à l'union transformante que Dieu opère en l'âme donne sens à tous les non, c'est-à-dire à tous les renoncements que celle-ci a à faire pour s'ouvrir à cette action. Ce chemin de renoncement est progressif et adapté à chacun, en attendant le plein épanouissement qui dilate le moi à la taille de l'Eglise.

### Conferences on the occasion of the centenary of the ordination and entry into the carmel of Father Marie-Eugène

On the occasion of this centenary, several conferences were given at the Mother of life Center in the Philippines, including two conferences animated by the Sons of Our Lady of Life :

**1. Father Marie-Eugene and Suffering** (Eduardo Calasanz)  
<https://www.facebook.com/motheroflifecenter.novaliches/videos/1207541799773218>  
the conference starts at the 27th minute

**2. Father Marie-Eugene and Spiritual Formation** (Philippe Lefebvre)  
<https://www.facebook.com/motheroflifecenter.novaliches/videos/3350605205184486>  
the conference starts at the 30th minute

### Une proposition de weekend ouverte à tous les amis des FNDV

Les Fils de Notre Dame de Vie organisent, les 14 et 15 Mai prochain à Venasque, un week-end pour les amis de leur Branche. Il aura pour thème : « Vivre l'absolu de Dieu dans l'ordinaire des jours ». Il s'agira d'un temps de ressourcement enraciné dans la spiritualité du Carmel, avec des moments d'enseignement, de partage, de prière et de détente. Il est ouvert à toutes celles et ceux qui le souhaitent.

Si cette proposition vous intéresse ou si vous souhaitez plus d'information, vous pouvez contacter Baudoin (06.87.61.00.44 ou [t.baudoin@hotmail.fr](mailto:t.baudoin@hotmail.fr)).

**Studium**  
NOTRE-DAME DE VIE

## Samedis du Studium

# « S'épanouir ou renoncer à soi ? »

Une journée pour s'informer, réfléchir, partager, questionner  
samedi 15 janvier 2022 – de 9h à 18h

Jean-Guilhem XERRI  
Psychanalyste et biologiste médical

Eduardo José CALASANZ  
Professeur de philosophie

Inscription : [secretariat@studiumdenotredamevie.org](mailto:secretariat@studiumdenotredamevie.org)  
+33 (0) 4 90 69 47 40

Participation aux frais : 25 € + repas (étudiants 15 € + repas)

Studium de Notre-Dame de Vie  
205 chemin de Sainte-Garde – 84210 SAINT-DIDIER

## WEEK-END DES AMIS DES FILS DE NOTRE DAME DE VIE

• 14-15 MAI 2022, VENASQUE

# Vivre l'absolu de Dieu dans l'ordinaire des jours

ENSEIGNEMENT, PARTAGE, PRIÈRE, DÉTENTE

Information et inscription auprès de Baudoin  
[t.baudoin@hotmail.fr](mailto:t.baudoin@hotmail.fr) - 06.87.61.00.44

## Faire mémoire pour aller de l'avant

### *Le 1er noviciat des Fils de Notre Dame de Vie*

DOMINIQUE G, FNDV, INSTITUTEUR À LA RETRAITE

Il y a près de 55 ans commençait pour moi mon noviciat à Notre Dame de Vie (maintenant nous disons : temps de formation). Souvent nous voyons l'envers de la médaille qui paraît peu reluisante. J'essaie de montrer ici l'autre face. J'ai été aidé par un petit texte du Père Marie-Eugène lu dernièrement. Je vous le partagerai à la fin.

Au 1er octobre 1967, en la fête de sainte Thérèse de l'Enfant Jésus, le noviciat des Fils de Notre-Dame de Vie a été ouvert. Ce fut le premier noviciat pour notre Branche. La Branche féminine avait commencé sa fondation en 1932. Dans la Branche sacerdotale, les premiers vœux ont été prononcés en 1964.

Pour répondre à l'appel du Bon Dieu, sept jeunes hommes ont tout lâché. Ils venaient d'horizons et de milieux différents : inspecteur des impôts, ancien militaire, serveur de restaurant, un danois converti au catholicisme en Extrême-Orient, un canadien, et des jeunes qui venaient un an après le Bac. Cela me faisait penser à la diversité des Apôtres que Notre Seigneur avait choisis.

La Sainte Vierge nous rassemblait pour mieux connaître son Fils et vivre dans l'intimité avec Lui. Nous avions une joie de vivre ici, mais cette joie était puisée dans la foi. Oui c'est Lui qui nous menait. Au près de nous, nous avions ses représentants : monsieur Lejeunes, notre responsable, et Marie Pila, la co-fondatrice de l'Institut Notre-Dame de Vie, à la présence discrète et pleine d'amour.

Nous bénéficions aussi du soutien d'ainées de la Branche féminine comme Paule-Thérèse au jardin potager ou aux vaches, et Gina, la maîtresse de maison ; elles nous montraient les racines de notre Institut. Nous avions aussi des contacts avec nos cinq frères aînés qui travaillaient à proximité ou plus loin à Bordeaux. Tous ces échanges nous formaient, nous enrichissaient. Une ambiance d'Amour régnait dans la maison : un Amour fort, attentif, délicat et respectueux. Merci Seigneur pour tout cela !

L'amour fraternel grandissait à mesure que nous nous donnions tout à Dieu. Des éclats de rire se faisaient entendre parfois lors des travaux communs, des récréations, des jeux scéniques à l'occasion des grandes fêtes. Je garde aussi ce beau souvenir de la fête de Noël, de sa préparation durant l'Avent.

Oh, ce n'était pas toujours facile, cette vie simple tournée vers le Bon Dieu ; nous étions si différents !



Mais le Bon Dieu et la Vierge Marie agissaient en nous, nous purifiaient, nous pacifiaient. Je ne peux que rendre grâce pour ces années « d'accrochage à Dieu » comme le disait le Père Marie-Eugène.

Voici l'extrait d'une homélie du Père Marie-Eugène le 2 janvier 1960. Il nous invite à la reconnaissance : « *Que le soleil brille, qu'il y ait du brouillard, qu'il y ait de la tempête ou qu'il y ait au contraire une vie très douce, nous sommes toujours dans la miséricorde. La miséricorde nous enveloppe : une fois que nous avons été pris par elle, elle ne nous lâche plus, elle ne nous abandonne plus. Elle nous a pris parce qu'elle l'a voulu, bien que nous soyons petits, bien que nous soyons pauvres, bien que nous soyons pécheurs. Et elle nous gardera bien que nous soyons pécheurs, bien que nous restions petits, bien que nous soyons pauvres de plus en plus, elle nous gardera, certainement, pour rester fidèles à son choix, à la condition que nous sachions la reconnaître, et la reconnaître par une humilité constante, une pauvreté qui s'accepte, une reconnaissance qui sait éclater en toute circonstance.* »



Fifty-five years ago, in 1967, I entered the first novitiate of the Sons of Our Lady of Life. We were seven young men who left everything to respond to the call of God. The discreet presence of Marie Pila, the co-founder of the Institute, supported us a lot. An atmosphere of love reigned in the house: a strong, attentive, delicate and respectful love. Oh, it was not always easy, this simple life turned towards God; we were so different! Thank you Lord for all these!

Hace cincuenta y cinco años, en 1967, entré en el primer noviciado de los Hijos de Nuestra Señora de la Vida. Éramos siete jóvenes que lo dejaron todo para responder a la llamada de Dios. La discreta presencia de Marie Pila, cofundadora del Instituto, nos apoyó mucho. En la casa reinaba una atmósfera de amor: un amor fuerte, atento, delicado y respetuoso. Oh, no siempre fue fácil, esta vida sencilla vivida con Dios ; ¡éramos tan diferentes! ; Gracias Señor por todo esto!

#### **Comité de rédaction :**

Frederick P. (Philippines),  
Baudoin T. (France), Jean-Paul  
B. (Québec)

#### **Traduction :**

Frederick P. (anglais), Carlos O.  
(espagnol)